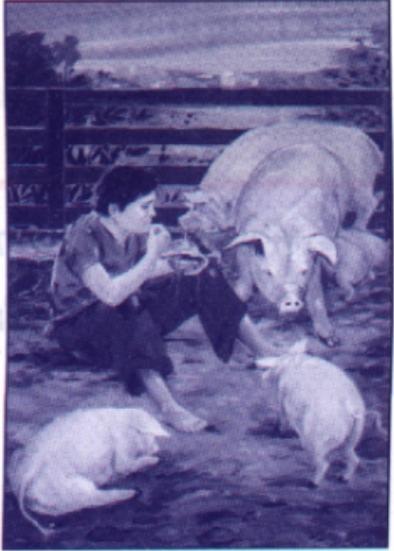


# လုက်;လံး;ရှံးဂျ၊

ဆွဲ;ရှိုခ်း;ယေး;သထေး;ဂေ့;ဆိုင်;မီး;လုက်;လံး;သွင်ဂေ့.  
 ကခ်မီး;ကဂျ၊င်.ပီဂ်,ပိုင်;ဂခ်း;ဖေ့.လေး;လိခ်း ဂေ့.ပီး;ဂံ.  
 လွံ;ပေး;မေး;ရှုဂ်ခ်း;ရှုယမ်.ဂေ့.ဆွင်.ဂျိုက်;လေး,တင်း  
 ဂေ့.တင်း;ဒသ;ကမ်,လွံ;ရှိုတ်း;ဂခ်း;ဆွဲ;ရှိုခ်း;ဆွဲ;ယေး။  
 ဝခ်း;ဆိုင်;လုက်;လံး;ဂေ့.လီဂ်.ခပ်;လူး;တီး;ပေး;လေး;  
 လာတ်;ဝု; “ပေး;ရှု နေ့မီင်,ပခ်း;ကုဂ်.လှေ့,ခိုင်;ဆိုင်;  
 ကခ်ထုဂ်,လီပီခ်း;ပုခ်း;ခး;ဆခ်.မိုဝ်;လီဝ်ဆံ့.သေဂမ်;  
 ခး;” ပေး;ဂေး;ကမ်,ဝု;သင်လေး;လံ;ဖေ့.ကုဂ်.လှေ့,  
 ပခ်း;လုက်;တင်း;သွင်ဂေ့.လုက်;လံး;ဂေ့.ယွံ,ဂေး;ယူ,  
 လွမ်း;ပေး;ရှိုတ်း;မေး;ရှုဂ်ခ်း;မိုခ်း;ဂပ်,ဂပ်,။ဂုလ်း;ဂး;  
 ဂေ့.ဆွင်.မိုဝ်;လံ;ကုဂ်.လှေ့,လွမ်း;ဆင်,ကလုဝ်,ဂင်လှေ့  
 ယဝ်.ဂေး;ဂီပ်;သိမ်း;ကပ်ကုဂ်.လှေ့,ကခ်ပီခ်း;ပုခ်း;မခ်း;  
 သေယဝ်.ဂေး;ကွဂ်,ရှိုခ်း;ကွဂ်,ယေး;ဂျ၊,တင်,ဝါခ်း;  
 တင်,မိုင်း;ကခ်ဂံဆု,။ဂး;တီး;မိုင်း;ဆခ်.မခ်း;မုခ်း;ပျေ,  
 တင်း;ဂေ့.ဒသ;မခ်း;လူလ်း;ငိုခ်း;ဆခ်.ရှုပ်.ဂေ့.ဒသ;  
 ကခ်ရှံး.ကခ်မိုက်;လေး;မေး;ယု;မေး;ယိုင်;လေး;တင်း;  
 ကခ်ရှိုတ်း;လွမ်း;ကလုဝ်,တူဝ်လပ်;ဂပ်,မခ်း;တင်း;သိုင်;  
 တင်း;မူတ်း;။ဂမ်;လိုခ်း;သုတ်း;မခ်း;ကမ်,မီး;သင်လပ်;တူဝ်  
 မခ်း;သေမိတ်း;ဆွဲ;မိုင်း;ကခ်မခ်း;ဂိုတ်း;သတ်း;ယူ,ဆခ်.၊  
 ခပ်;ဂး;မဂ်,ပိုင်;ဆု, လုင်လင်။မခ်း;လင်,တူဂ်;  
 တင်;ခီတင်;ဖေ့ခ်း;လေး;ဂျ၊,ယွခ်း; ကး;ဂုဝ်;ဂုခ်း;ဝါခ်း;

ဂျေ.ဆိုင်း;ဂူန်း:ဝါခ်;ဂျေ.  
 ဆခ်.ဂျေ;လုံ့.မခ်:ဂျေ,လီင်.  
 မူ.ကမ်,မီး:ဟုံ့.သုင်,ပခ်  
 တာင်း:ဂိခ်တီး;မခ်:သေ.ကိတ်:  
 မခ်:ပေး:လံ;ဂိခ်လွမ်း:မူဆခ်  
 ကျေး;ဆွဲ:ခိုင်,ကခ်မခ်:  
 တုဂ်.ခတောင်း:ခီတောင်း:ဟေခ်  
 ကမ်,မီး:ဟုံ့.ယိုခ်;မိုင်,ဂွံ;မခ်:  
 ဂိခ်သေ.ကိတ်:။ဂျေ.ဒသ;  
 ကခ်ယမ်း;ဂိခ်ယူ,လွမ်း:ဂခ်



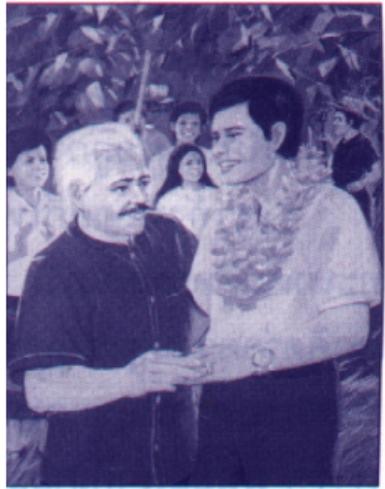
မိုဝ်;မခ်:မာဂ်;မီး:လီပိခ်လုံဝ်.ဆခ်.ဂျေ;ဂွံ.ဆး;ဂွံ.တု  
 ဂျေ,မူတ်:ကမ်,မီး:သေ.ဂျေ.သေ.ဂူခ်:တေဝံ,တူလ်:မခ်:။  
 မခ်:ဂွခ်ပိုင်,ဂှင်း;တူဝ်.ဂဝ်,ပိခ်လုံဝ်.ဆခ်.သေ.ယဝ်.  
 ဂျေ;ခုဂ်.လုံ့.လံ;တာင်း:ဟေတ်:ဆွဲ:ကသဂ်;တူဝ်.ဂဝ်,ကခ်  
 ပူခ်.မး:ဆခ်.ဂွံ.တီး:ဂွံ;ခုဂ်:လုံ့.လံ;ပေး;မခ်:ကခ်ပခ်  
 တာင်း:ဂှဂ်.တီး;မခ်:ခုဂ်.လုံ့.လံ;ဂွံ.ဆခ်:ကခ်ယမ်း;ယူ,ယမ်း;  
 ဂိခ်လင်,လတ်;ဝုး;  
 “လုဂ်;လောင်း;ပေး;ဂဝ်လုံဝ်.ဆခ်.လံ;ဂိခ်ကိမ်,ဂိခ်တိမ်  
 တု,သေ,ဂဝ်ဆဲလမ်.တေ.ကိတ်:တံ.ယဝ်.ပေး;ပိခ်ဆဲ  
 လုံဝ်.ဂဝ်.တေ.ပျုခ်,မိုဝ်:လူး:ပေး;ဂဝ်.ယဝ်.ဂဝ်.ခု;ဆဲ.ကမ်,  
 ထိုဂ်;တခ်,တေ.ဂွင်.ဝုး;လုဂ်;လံ:ပေး;ထိုင်;ယဝ်.ခု;  
 ခိခ်.တေး;ဂွံ;ဂဝ်.ခု;လံ;ဂွံ.တီး:လုဂ်;လောင်း;ပေး;သေ.ဂမ်:  
 ခု;ဝုး;ဆဲ.ဂဝ်.တေ.မိုဝ်:တွင်း:ပခ်,”။မိုဝ်;ခုဂ်.လုံ့.လံ;

လှိုင်းဆန်းယပ်မန်းလင်၊ ပံ  
 မိုင်းဂျ၊ လူးပေးမန်းကျေး  
 ကျေးပေးကန်ယူတင်းရှိုင်း  
 ကျေးပွဲတင်းလက်ကျေးလီက်  
 တေပျာဆ်မးယူ ဂူးဝန်းဂူး  
 ခိုဆ်ကျေး၊ မိုင်းရှန်လက်၊ ပံ  
 မးယင်းတိုက်ဂံယူဆန်။



ဂူလ်းဂးပေးတွင်းလံးလးမီး  
 လိုက်တီးလူးလးခုဆ်လီဆ်  
 ကွက်ဂျ၊ ဖွပ်သေယပ်ဂွတ်  
 လုပ်လုပ်ဆုမ်လူမ်းလူမ်းသိုဝ်းသိုဝ်းလွဲတေတေဝုးဝုး၊  
 လက်လံးဆန်လင်ဂူမ်းဂွမ်းခုပ်မူပ်ဝံပေးလးတွင်း  
 ပာဆ်တင်းဖိတ်လင်လတ်ဝုး  
 “တင်းဖိတ်ဂပ်ခးဆံယွဲဆု၊ ကမ်ထိုက်တါဆ်တေ  
 လံးလိုဝ်ဝုးပီဆ်လက်ပေးထီင်းတေဂျ၊ ယပ်၊”  
 ပေးကမ်လံးထွမ်ဂျမ်းလတ်ဆန်လးရှိုပ်လတ်  
 ဂူဆ်လွဲရှိုပ်ဆိတ်ဂျ၊ ကပ်သိုဝ်းခိုဝ်းကန်လီကန်  
 မျာတ်မးဆင်းပန်မန်းတိုဝ်းပန်မွင်းဂူလ်းလး  
 သုပ်ပန်သွက်တိဆ်မန်းရှိုပ်ပီဆ်တင်းကန်ဖွပ်တွန်း  
 ကန်မီးဆးမီးတမီးလိုဝ်မီးသီင်ဆွဲတင်းကန်ပီဆ်  
 လက်ထီင်းလင်သင်လတ်တီးဂူဆ်လွဲထီင်းလးဝုး  
 “ကပ်ဝိုဝ်းမးရှိုပ်ရှိုတ်ပွဲဂိန်ပျေဂန်တု။”

မန်းလတ်;ထိုင်;လေး;ဝါး;  
“လုဂ်;လံး;ဂဝ်ဂေ့.ဆံ့.မိုဝ်;  
ကွန် တာင်းဆန်း.မန်း.တံာ်  
ဂျ,ကျေး; တေး;လိဝ်ဆံ့.ခိုဆ်;  
လိပ်: ကေး;၂၅၂,ယဝ်.  
တေး;လိဝ်ဆံ့. ခိုဆ်:ထူပ်:  
ဂန်ထိုင်;ကျေး;”



တင်း.ဖေံ,လုဂ်;လံး;ဂေ့.ယွ,  
မိုဝ်;ပွဂ်;ပျာန်,တီး;ဂိုတ်:ဂန်  
မး;ဂိုဝ်.ဂိုဝ်.ယူ,ဆန်.လံး;ဂွန်  
မီး;ပွဲ:ဆွဲ;ဂိုဆ်:ဂေး;ပီဂ်,ပိုင်း;လွဲဆု,လင်,ဂွင်.ကဝ်ဂူဆ်:လွဲ,  
ဂေ့.ဆိုင်;မး;ထာမ်လင်,ဂူလွင်း;ဝါး;ပေး;ဂိုတ်:ပွဲ:လိင်.  
ဂိန်ပျေ,ဂန်ဒဆပျ:တာင်း.ကန်လုမ်း;သိုဝ်:ဆု,တီး;  
လုဂ်;ဂေ့.လိဂ်.ပွဂ်;ပျာန်,မး;ဂိုဆ်:ခိုဆ်:။ဂေ့.ပီး;ကံး;ဂေး;  
ခွဲ;လု.လွဲလမ်ဆု,လုင်လင်လေး;ယင်း.ကမ်,ခဝ်;ဂျ,ဂူမ်;  
လွမ်း;ဆွဲ;ပွဲ:ဆန်.မန်း;လွဲလိဂ်.တင်း;ပေး;မန်း: လေး;  
လတ်;ဝါး; “တူလုး;လုး;ဂဝ်ခါး;ဂိုတ်:ဂန်ပေး;ဂိုဝ်.ပေး;  
ကူဆ်;လံာ်မိုဝ်:ယဝ်.ဂဝ်ခါး;ကမ်,ယာမ်;ပူဆ်.ပဂ်,လိဝ်  
ဂွမ်း;ပေး;ဂွမ်း;သေပွဂ်;ထိုင်ပီဆ်ဆန်သေဂေး;ပေး;ဂွမ်း;  
ယင်း.ကမ်,ပန်ဒပ.ကွန်,တီး;ဂဝ်ခါး;ဂွဲ;ဂဝ်ခါး;လံး;ဂိုတ်:  
မုဆ်;ဂိုတ်:ပျေ,တင်း.ဂေ့.ဒသ;ဂဝ်ခါး;သေပွဂ်;တီး;လုဂ်;  
လံး;ပေး;ဂွမ်း;ဂေ့.ဆန်.လမ်.မန်း;ပေး;ကဝ်ကမူလု,  
ကုဂ်.လု,ကွဂ်,ဂျ,လေး;လံာ်,ပီတ်;မူတ်:ယဝ်.လေး;ပွဂ်;

ပျာအ်၊မးၤဂှ်အ်းခိုအ်းပေးၤၤၤးယင်းၤဂှ်မိၤဝုၤးကွၢ်အ်၊ကအ်ပီၤ  
လီၤအ်၊ဂှ်တးၤပွံးပအ်ပုအ်းမအ်းယုၤထီၤးၤဂှ်တးၤမိၤဝ်းအ်းလံး  
လိၤဝ်းၤဂှ်ဝ်လၢ၊ပေးၤခးၤ”ပေးၤဂေးၤကမ်၊လံးလိၤဝ်းမအ်း  
သေကိတ်းဂုၤလုၤးဂးၤခိုအ်းလၢတးၤးၤလးၤဝး “လံးပေးၤရူ  
မိၤးအ်းယုၤလုၤမိၤးဂဝ်တၢ၊သေ၊ကိတ်းၤကုၤဂ်းလၢ၊ခူဝ်းလိၤဝ်းဂဝ်  
ဂးၤမိၤတၢင်းသီၤးတၢင်းလုၤကအ်ဂဝ်မိၤဂေးၤပိၤအ်းခူဝ်းမိၤးယုၤ  
ယဝ်းကိတ်းၤ၊တေလုၤဝ်းၤဂှ်တးၤပွံးလိၤဝ်းဂိၤအ်းပျေၤထီၤးလိၤဝ်း  
အ်းၤဂှ်ဝ်လၢ၊လုၤဂ်းၤတီးၤဂှ်တးၤပွံးပအ်ၤအွၤလံးမိၤးအ်း  
ပိၤဝ်းၤပိၤအ်းမိၤဝ်းတီးၤၤဂှ်းဂုၤဂေးၤလီၤလုၤမိၤးသိုဝ်းမုၤအ်းပျေၤ  
ဂအ်းကိတ်းၤ၊အွၤလံးမိၤးလမ်မိၤဝ်းကွၢ်တၢင်းအ်းတံၢ်ဂုၤ  
တေးၤလိၤဝ်းအ်းခိုအ်းလိၤဝ်းကိတ်းၤ၊ဂှ်ၤဂုၤယဝ်းခိုအ်းထုၤပးၤၤဂှ်  
ထီၤးၤပိၤအ်းမိၤဝ်းကအ်ထိုၤဂ်းတၢအ်၊လီၤလုၤမိၤးလီၤသိုဝ်းကမ်၊  
လိၤဝ်းၤအ်းလုၤဂ်းကိတ်းၤ”

➤ ၤဂှ်းဂုၤဂေးၤဂေးၤပိၤအ်းမိၤဝ်းလိၤဝ်းအ်းလုၤဂ်းလံးဂေးၤ  
လိၤဂ်းအ်းတီးၤပိၤအ်းဂုၤအ်းဂှ်ဝ်လိၤဝ်းသုၤလိၤဝ်းဂုၤဝးၤဂှ်းဂုၤဂေးၤ  
ဂျၢအ်၊ဂှ်တးၤဂုၤလိၤဝ်းဂုၤမိၤဝ်းလံးၤလံးၤတုၤဝ်းဂဝ်၊ဂေးၤလံး  
ဂုၤလုၤးၤကမ်၊လုၤဝ်းပုၤးကးၤဂုၤးၤဖှိၤဂှ်းလိၤဝ်းဂုၤဝး  
တၢင်းအ်းတၢင်းသိုဝ်းပျေၤဂုၤလိၤဝ်းဂုၤပိၤယုၤတီးၤတၢင်း  
ကအ်မိၤးခိုအ်းမိၤးတုၤးအ်းအ်းမိၤးကုၤဂ်းလၢ၊ခူဝ်းလိၤဝ်း  
ကအ်ဂှ်တးၤဂှ်းၤဂှ်းလံးၤဂိၤအ်းလံးပျေၤလံးၤလးၤတၢင်းတီး  
တၢင်းမိၤးၤဂုၤအ်းၤဂှ်းကအ်ယၢမိၤးယုၤလမ်လမ်ၤဖြးပိၤအ်း  
လဝ်းလဝ်းၤဂွၤလဝ်းပအ်မအ်းလဝ်းၤသေယဝ်းပးၤတုၤဝ်းပး  
လိၤဝ်းလုၤမိၤးကလုၤဝ်းတုၤဝ်းလဝ်းၤလးၤလိၤဝ်းပိတ်းၤဖြးပိၤအ်း

လဝ်းၵဝ်းဂေၤလင်လံးၵူပ်လုးတၢင်းတုက်ခယၢပ်၊  
ဖိုတ်ဂုးလိဝ်ဂုးပိုင်ထၢခ်းပေးၵွင်ၵွင်ၵွင်ၵုခ်းလွံး  
ဂုခ်းထီမ်ဂုလ်းဂးကမ်မီးဖေၵလွံးၵဝ်းလံးသေဂေၤၵဝ်း  
တေၵွိဝ်ဝးၵြးပီခ်လဝ်းပီခ်ပေးတီးၵွက်ၵဝ်းဆး  
ဧလးယင်းပွဲတၢင်းကခ်ၵဝ်းဂုးဂေၤတေပျာခ်မးလူး  
မခ်းလဝ်း။မခ်းလဝ်းပခ်ကခွင်ၵွဲးကချေကဆေ  
တၢင်မိဝ်တီးၵဝ်းကမ်လံးလိက်ဂုးၵွတ်ဆခ်ပီခ်မး။  
ပိုင်ဝးမိုဝ်းၵဝ်းပိုင်ဖေၵွိဝ်ဝးပိုင်ကီးသင်ကမ်လံးယဝ်။  
ၵဝ်းတေလံးပျာခ်ဂျးၵွဲးမခ်းလဝ်း။ၵဝ်းဂုးဂေၤလူဝ်  
ၵွဲးၵြးပီခ်လဝ်းၵွက်ၵဝ်းဆမ်ဂးၵွိဝ်ဆမ်ထၢခ်းပေး  
မိင်ပခ်လုက်မခ်းလဝ်းမးမိက်ၵွပ်ကတ်တၢမ်တၢင်း  
ဖေတ်ဧလးတၢင်းလုလီဝ်ဝံတၢင်ၵဝ်း။တၢင်းကခ်လဝ်း  
ယေသုခဂိုလ်းလုခ်ကသၢက်ဆခ်ပီခ်လွင်တၢင်း  
ကခ်ၵြးပီခ်လဝ်းၵွက်ၵဝ်းဆးလုင်လၢင်ဂေၤ။သဝ်မံ  
ဝးမိုဝ်းပီခ်မိဝ်းကခ်ၵွိတ်ၵွဲးၵဝ်းကခ်ပီခ်မိုခ်လုက်  
လံးတီးၵွံဂျးဧလးလံးခုက်လွဲလံးတၢင်းၵွက်ပေး  
မခ်းဧလးပွက်ပျာခ်မိုဝ်းၵွဲးၵွဲးခိုခ်းၵြးပီခ်လဝ်းလံး  
ဧဆပျးကုပမးလွင်ပေးတင်းလုက်ကခ်ၵွံလံးဂျး  
ဆခ်ပိုင်ၵွဲးၵဝ်းၵွဲးမခ်းလဝ်းယိခ်းလီယိခ်းလုမ်းတီး  
ၵဝ်းတေပွက်ပျာခ်ဂျးခိုခ်းလီဂခ်တင်းမခ်းလဝ်းဧလး  
မခ်းလဝ်းတေၵွပ်ၵဝ်းပီခ်လုက်လၢင်းမခ်းလဝ်းဂေၤ  
ဂျးလိက်လၢတ်ဝးလုမ်းလိဝ်းတမၢခ်ဂၢင်ၵွတ်တေ  
ပးဂခ်လုမ်းသိုဝ်းဆးလုင်လၢင်မိုဝ်းမီးဂုခ်းကပ်တ်

ဂေ့၊ဆိုင်၊ပုတ်၊လှိုင်၊မုး၊၅၅၊ဖြူး၊ပိန်လဝ်၊။၅၅၊၅၅၊တူလ်း  
တူဝ်၅၅၊လူး၊ဝုး၊မိုဝ်၊လိဝ်ဆံ၊၅၅၊မီး၊ယူ၊ဂုး၊လှိုင်၊ပိန်လဝ်  
ဝ်၊၅၅၊ယူ၊ထောင်၊၅၅၊ဂူး၊ဂေ့၊လှိုင်၊ပိတ်၊  
ယဝ်၊ဝုး၊မီး၊ဖြူး၊ပိန်လဝ်၊သူ၊လိဝ်၊နူး၊ကန်၊နောင်၊သင်း  
လေး၊ဂဆံ၊။၅၅၊၅၅၊ဂေ့၊ပိန်ဂေ့၊ဆိုင်၊ကမ်၊လှိုင်၊၅၅၊တီး၊လှိုင်၊  
ပိတ်၊ဖြူး၊ပိန်လဝ်၊၅၅၊လှိုင်၊လံး၊လိဂ်၊ဂူး၊လိန်၊လေး၊၅၅၊  
ဝုး၊ပျတ်၊သဆ၊ပေး၊ပွက်၊ပိန်မုး၊ဆမ်ဆ၊ကန်ကမ်၊  
တုန်း၊မီး၊မုး၊ဂေ့၊မီး၊မုး၊ယဝ်၊ဂုး၊ဂူး၊၅၅၊၅၅၊ယာန်  
ဂန်တင်း၊ဖြူး၊ပိန်လဝ်၊ဆေး၊။လှိုင်၊၅၅၊ထိုင်၊ကခိုင်၊တီး၊  
၅၅၊တေပပ၊ပိတ်၊တင်း၊ကန်ပိန်ဂူး၊၅၅၊လှိုင်၊သိုင်တင်း  
တင်း၊ကန်၊နောင်၊ပိုင်၊မိုန်လှိုင်၊ဆင်၊လက်၊လံး၊ဆမ်  
ယဝ်၊ပွက်၊ပျတ်၊မိုဝ်၊၅၅၊ပေး၊ခိုန်၊လေး၊ဂုး၊၅၅၊ဖြူး၊ပိန်  
လဝ်၊နူး၊ကန်ယင်း၊တိုက်၊ပုး၊၅၅၊ပိုင်၊၅၅၊တေလံး၊၅၅၊  
တင်း၊ကန်လှိုင်၊ကန်သိုဝ်၊လေး၊တင်း၊ဆမ်ကန်လှိုင်၊  
ကန်လှိုင်၊တီး၊မန်း၊လဝ်၊တေမိုင်၊ပန်လေး၊၅၅၊တေလံး၊  
ယူ၊ဂုး၊လှိုင်၊ဂန်တင်း၊မန်း၊လဝ်၊တုး၊သေကမ်၊ထောက်၊  
ထိုင်၊ကခိုင်၊ဆမ်၊ယဝ်၊ခုး၊ ဂှိုင်?

*ပိုဝ်းပီးဆွင့်မီးကလူဝ်၊ခံးဂှိုင်ထိုင်၊ဆမ်လှိုင်ဆံ  
လှိုင် ယွန်းဂပ်းသိုဝ်၊မုးတီး*  
PO Box 1, Amphur Muang,  
Maehongson, 58000 Thailand

